

Приходъ Св. Александро-Невскаго собора
въ гор. Ховелль, шт. Нью-Джерси приглашаетъ васъ въ

ПАЛОМНИЧЕСТВО

въ Св. Троицкій монастырь въ Джорданвилль, шт. Нью-Йоркъ!

Паломничество въ субботу, 28^{го},
и воскресенье, 29 октября, 2023 г.
возглавить настоятель собора
прот. Сергій Лукьяновъ.

Стоимость билета – \$175.



Въ цѣну входитъ:

- Транспортъ (*автобусъ*).
- Питаніе въ монастырь (*ужинъ въ субботу и обѣдъ въ воскресенье послѣ Литургіи; остальное питаніе на дорогѣ*).
- Проживаніе въ монастырской гостиницѣ (*одну ночь*).

Въ паломничество входитъ:

- Богослуженія въ главномъ монастырскомъ соборѣ; исповѣдь и Причастіе.
- 26^{ая} годовщина мученической кончины брата Іосифа (хранителя муроточивой Монреальской иконы Божіей Матери).
- Экскурсія по монастырю, семинаріи, музею и Елизаветинскому скиту.
- Возможность посѣтить книжный магазинъ.

Дрессъ-кодъ въ монастырь:

- Для мужчинъ: длинные штаны или брюки, рубаха.
- Для женщинъ: платье или юбка длиной ниже колѣнъ, головной уборъ.

Во время ѣзды можно одѣться неформально и удобно.

За дополнительной информацией или чтобы записаться,
обращайтесь къ Еленѣ Гилиной
по тел. (917) 617-4219 или эл. почтѣ elenagilin@yahoo.com.
Чеки посылать на адресъ: 200 Alexander Avenue · Howell, NJ 07731
Выписывать на „St. Alexander Nevsky Foundation“

Отъѣздъ въ монастырь отъ собора въ субботу въ 8:30 ч. Просимъ не опаздывать!

Возвращеніе къ собору въ воскресенье вечеромъ прибл. въ 21:00 ч.

Паломники! Записывайтесь паломничество заранее. Количество мѣстъ ограничено!

Не пропустите возможность помолиться въ святой обители!

The Parish of St. Alexander Nevsky Cathedral
in Howell, New Jersey invites you on a

PILGRIMAGE

to Holy Trinity Monastery in Jordanville, New York!

The pilgrimage on Saturday the 28th
and Sunday the 29th of October, 2023
will be led by cathedral rector
Archpriest Serge Lukianov.

Ticket Price – \$175.

Included in the ticket price:

- Transportation (*by bus*).
- Meals at the monastery (*dinner on Saturday evening and lunch on Sunday after Liturgy; remaining meals will be eaten on the road*).
- Lodging in the monastery guesthouse (*one night*).

Included in the pilgrimage:

- Divine services in the main monastery cathedral; confession and Communion.
- 26th anniversary of the martyric death of Brother Jose (guardian of the myrrh-streaming Montreal Icon of the Mother of God).
- Tour of the monastery, seminary, museum, and St. Elizabeth's Skete.
- Opportunity to visit the bookstore.

Dress code at the monastery:

- Men: long pants or slacks, dress shirt.
- Women: dress or knee-length skirt, head-covering.

Pilgrims may dress informally/comfortably during travel.



For more information or to sign up, please contact
Elena Gilin at (917) 617-4219 or elenagilin@yahoo.com.
Checks can be sent to: 200 Alexander Avenue · Howell, NJ 07731
Please make payable to: "St. Alexander Nevsky Foundation"

*Departure for the monastery from the cathedral on Saturday at 8:30 AM. **Please do not be late!***

Return to the cathedral on Sunday evening at approximately 9:00 PM.

Pilgrims! Please sign up and pay in advance as seats are limited!

Don't miss this opportunity to pray at this holy monastery!